

СОГЛАШЕНИЕ
О НАУЧНО-ОБРАЗОВАТЕЛЬНОМ СОТРУДНИЧЕСТВЕ

между

Кооперативно-торговым университетом Молдовы

в лице ректора Шавги Ларисы

и

Хмельницким кооперативным торгово -экономическим институтом

в лице ректора Коваль Людмилы

Статья 1

Общие положения

Сотрудничество, что составляет содержание данного соглашения включает процессы обучения, научные исследования в области экономики и обмен публикациями научно - методологических изданий направленых на повышение качества образования и научных исследований в учебных заведениях с использованием их потенциала и увеличения возможностей их развития .

Статья 2

Обязанности сторон

Стороны на основе взаимности будут :

2.1. Предоставлять разнообразную помощь, что касается системы подготовки и повышения квалификации кадров для экономики.

2.2. Оказывать консультационную и методологическую помощь, что касается разработки и совершенствования планов и программ обучения.

2.3. Сотрудничать в области обмена преподавателей и студентов с использованием материальной базы своего учебного заведения.

2.4. Обеспечивать участие студентов, аспирантов, докторантов, научно - педагогических работников и преподавателей в работе семинаров, конференций и других мероприятий, которые проводят Стороны соглашения, сотрудничать при организации и проведении таких мероприятий .

2.5. Обеспечивать проведение совместных научных исследований, результаты которых будут публиковаться.

2.6. Сотрудничество в области пополнения библиотечных фондов обоих учебных заведений необходимыми учебниками и научно - методической литературой - целью этого регулярный обмен профессиональными и специальными публикациями с обеих сторон .

2.7. Обеспечивать необходимые условия проведения взаимных спортивных мероприятий.

2.8. Проводить общие туристические мероприятия для студентов и преподавателей с целью ознакомления их с культурно-историческим достопримечательностями, туристическим потенциалом государств.

Статья 3

Права сторон

3.1. Стороны имеют право вносить изменения в данное соглашение, подлежащих рассмотрению в срок до одного месяца от письменного обращения к Стороне. Если понимание не достигнуто, то соглашение остается в первоначальной версии, а изменения и дополнения считаются такие, которые не приняты .

3.2. Стороны могут договориться о преждевременном окончании действия Соглашения, при условии взаимного согласия относительно окончания его действия и полным общим пониманием относительно обязанностей возникающих из настоящего Соглашения.

3.3. Соглашение вступает в силу с момента подписания Сторонами и действует в течение 5 лет с даты подписания.

3.4. Действие Соглашения считается продленным на следующие 5 лет, если ни одна из Сторон не указала о расторжении Соглашения, не позднее чем за шесть месяцев до истечения срока его действия.

3.5. Все финансовые обязательства, возникающие из настоящего Соглашения, Стороны покрывают лично или на основе взаимности, или согласно отдельным приложениям к настоящему Соглашению.

Юридические адреса сторон:

Хмельницкий кооперативный
торгово-экономический институт
ул. Каменецкая, 3
г. Хмельницкий

Украина
29013
Телефон +38(0382) 61-61-22
E-mail: xkei@ukr.net;

Людмила Коваль
Ректор Хмельницкого кооперативного
торгово-экономического института



Кооперативно-торговый университет
Молдовы

бул. И. Гагарин 8
г. Кишинев,
Республика Молдова,
MD-2001,

Телефон. (+ 373 22) 27-06-43, 815-613
(+ 373 22) 27-26-04, 815-617

факс (+ 373 22) 27-02-03, 815-600
(+ 373 22) 54-91-24, 815-607
Лариса Шавга
Ректор кооперативно-торгового
университета Молдовы

